

# PUTBUSSE NACHRICHTEN

AMTLICHES MITTEILUNGSBLATT DER STADT PUTBUS

NR: 01/2022 XXXIII. JAHRGANG 31. JANUAR 2022



## JANUAR

### Partnergemeinde

Biosphärenreservat  
Südost-Rügen



AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN UND INFORMATIONEN DER VERWALTUNG	S. 3 – 6
KINDER UND SENIOREN, VERSCHIEDENES, VEREINE	S. 7 – 10
INFORMATIONEN DER KURVERWALTUNG, TERMINE & VERANSTALTUNGEN	S. 11 – 12
INFORMATIONEN AUS DEN KIRCHENGEMEINDEN	S. 13

---

## Liebe Putbusserinnen und Putbusser, werte Gäste!

„Die Linie des Lebens ist alles andere als gerade.  
manchmal ein breiter Weg, manchmal ein schmaler Pfad,  
manchmal steil, manchmal ruhig wie langsam fließendes Wasser.  
Jeder Tag ist verschieden vom vorhergehenden und vom nachkommenden,  
jedoch voll von Überraschungen.  
Und dennoch hat er seine präzisen Gesetzmäßigkeiten in jedem kleinsten Teilabschnitt.  
Das Leben ist das größte Abenteuer. Es ist die große Reise. Es ist der große Weg.“

(v. Friedensreich Hundertwasser)

Ein neues Jahr ist ein weiterer Teil dieser Reise. Es ist wie ein leeres Buch, welches auf eine weitere Geschichte wartet und das wir gemeinsam füllen müssen. Wie schön und abwechslungsreich dieses Buch wird, liegt in unserer Hand. Von Herzen wünschen wir Ihnen ein Jahr, in dem Sie täglich aufs Neue durch Ihre Erfahrungen und Entscheidungen wachsen. Haben Sie ein gutes und fröhliches Neues Jahr in dem die Freundlichkeit siegt. Bleiben Sie achtsam und zuversichtlich und vor allen Dingen gesund.

Ihre Bürgermeisterin  
Beatrix Wilke

Ihr Bürgervorsteher  
Jörg Riemer



# ÖFFENTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

## Bekanntmachung der Stadt Putbus

**über die 1. Änderung und Ergänzung des Bebauungsplans mit örtlichen Bauvorschriften Nr. XXXIV-B-18 „Wohngebiet Lauterbach“ als Bebauungsplan der Innenentwicklung nach § 13a BauGB ohne Umweltbericht / Umweltbetrachtung, Stadt Putbus, sowie über die öffentliche Auslegung des zugehörigen Entwurfes im Rahmen der Öffentlichkeitsbeteiligung gemäß § 3 Abs. 2 BauGB i. V. m. § 3 Plansicherstellungsgesetz (PlanSiG)**

Die Vorhabenträger beabsichtigten die Ergänzung und Verdichtung der Bebauung, durch Errichtung von bis zu 5 Einfamilienhäusern, zwischen den fortgeltenden Bebauungsplänen **Nr. XVIII-B-04 der Stadt Putbus „Alte Gärtnerei“ und Nr. XXXIV-B-18 „Wohngebiet Lauterbach“ der Stadt Putbus als Bebauungsplan zur Einbeziehung von Außenbereichsflächen in das beschleunigte Verfahren nach § 13b BauGB ohne Umweltbericht.**

Die Stadtvertretung der Stadt Putbus hat in ihrer öffentlichen Sitzung am 06.12.2021 die Aufstellung der 1. Änderung und Ergänzung des Bebauungsplans mit örtlichen Bauvorschriften Nr. XXXIV-B-18 „Wohngebiet Lauterbach“ als Bebauungsplan der Innenentwicklung nach § 13a BauGB ohne Umweltbericht/ Umweltbetrachtung, Stadt Putbus beschlossen. In der benannten Sitzung am 14.06.2021 hat die Stadtvertretung ebenfalls den zugehörigen Entwurf gebilligt und zur öffentlichen Auslegung nach § 3 Abs. 2 BauGB bestimmt.

Der Geltungsbereich erstreckt sich auf die Flurstücke 115/23, 115/24, 115/26, 115/27, 115/28, 115/31 sowie teilweise auf das Flurstück 115/29, Flur 1 in der Gemarkung Lauterbach und wird im Entwurf des o. a. vorhabenbezogenen Bebauungsplanes als Wohngebiet nach § 4 BauNVO mit der Zweckbestimmung „Wohnen“ festgesetzt. Zulässig soll eine eingeschossige Einzelhausbebauung in offener Bauweise werden.

Im beschleunigten Verfahren nach § 13a Abs. 2 Nr. 1 BauGB gelten die Vorschriften des vereinfachten Verfahrens nach § 13 Abs. 2 und 3 Satz 1 BauGB entsprechend. Von einer frühzeitigen Unterrichtung und Erörterung nach § 3 Abs. 1 und 4 Abs. 1 BauGB wird abgesehen. Von einer Umweltprüfung nach § 2 Absatz 4, von dem Umweltbericht nach § 2a und von der Angabe nach § 3 Absatz 2 Satz 2 BauGB, welche Arten umweltbezogener Informationen verfügbar sind, wird abgesehen.



© Landkreis Vorpommern-Rügen, © LAiV-MV, © GeoBasis-DE/MV  
Quelle: <https://geoport.landkreis-vorpommern-ruegen.de> (03.12.2020)

Der Entwurf des vorhabenbezogenen Bebauungsplanes der Innenentwicklung Nr. XXXIX-B-21 „Hafenhotel Viktoria“ sowie die zugehörige Begründung werden **in der Zeit vom 14. Februar bis einschließlich 15. März 2022** gemäß § 3 PlanSiG im Internet unter folgendem Link bereitgestellt:

<http://www.putbus.de/bekanntmachungen/bauleitplanung/index.html>

Stellungnahmen zur Planung im Rahmen dieser Beteiligung sind per Email an [bau-und-ordnungsamt@putbus.de](mailto:bau-und-ordnungsamt@putbus.de) mit dem Betreff: „1. Änderung Wohngebiet Lauterbach“ oder auf dem Postweg an die Stadt Putbus, Bauamt, Markt 8, 18581 Putbus zu richten. Auf die Abgabe von Stellungnahmen zur Niederschrift soll verzichtet werden.

Gemäß § 3 Abs. 2 PlanSiG erfolgt als zusätzliches Informationsangebot die Auslegung der Unterlagen auch in analoger Form im Rathaus der Stadt Putbus, Markt 8, Bauamt (EG) Zimmer 11 während der Öffnungszeiten:

montags bis freitags von 09:00 bis 12:00 Uhr  
sowie dienstags von 13:00 bis 17:00 Uhr  
und donnerstags von 13:00 bis 16:00 Uhr

Hinweise: Die Einsichtnahme im Bauamt des Rathauses Putbus ist nur ein zusätzliches Angebot. Wir verweisen auf die Vorgaben der Bundesregierung zur Eingrenzung der Corona-Pandemie und das Tragen einer Mund-Nasen-Bedeckung. Im Gebäude werden Maßnahmen zur Einhaltung der Mindestabstände und Hygieneregeln umgesetzt. Bitte beachten Sie die entsprechenden Hinweise und Markierungen im Gebäude. Das Tragen eines Nasen-Mund-Schutzes bis zum Erreichen des Sitzplatzes ist Pflicht.

Putbus, den 11.01.2022

*B. Wilke*  
Bürgermeisterin

## TERMINE & VERANSTALTUNGEN

**Sitzung der Stadtvertretung: Montag, 21.02.2022, 18.30 Uhr, Aula Schule Am Park**

Bitte informieren Sie sich weiterhin über die aktuellen Sitzungstermine für die Stadtvertretung und die Fachausschüsse der Stadt Putbus auf unserer Internetseite, [www.putbus.de](http://www.putbus.de).

**BITTE BEACHTEN SIE STETS DIE AKTUELLEN CORONA-BESTIMMUNGEN!**

Besucher, die am öffentlichen Teil der Sitzungen teilnehmen möchten werden darauf hingewiesen, dass aufgrund der Corona-Bestimmungen ein Nasen- und Mundschutz getragen werden muss. Bitte beachten Sie auch den Mindestabstand von 1,50 m zur nächsten Person.

Die Bürgersprechstunde der Bürgermeisterin B. Wilke ohne vorherige Terminvereinbarung findet donnerstags von 13.00 – 16.00 Uhr statt.

Die Sprechstunde des Bürgervorstehers J. Riemer findet am 08.02.2022 von 15.00 – 16.00 Uhr im Rathaus statt.

## NACHRUF

Die Freiwillige Feuerwehr Putbus trauert um

### Hauptfeuerwehrfrau Ilse Ott

Seit 1963 war sie Mitglied der Freiwilligen Feuerwehr Putbus. In den Jahren als aktive Feuerwehrfrau war sie überwiegend im vorbeugenden Brandschutz tätig.

Wir werden Kameradin Ott ein ehrendes Gedenken bewahren. Unser tiefes Mitgefühl gilt Ihren Angehörigen.



Putbus, im Dezember 2021

*Beatrix Wilke*  
Bürgermeisterin

*Sebastian Götte*  
Gemeindefeuerführer

## Die Bürgermeisterin gibt bekannt: Personelle Änderungen bei der Stadt Putbus

### Verabschiedung von Frau Elke Fiebing

Unsere langjährige Mitarbeiterin aus dem Eigenbetrieb der Stadt Putbus, **Frau Elke Fiebing**, verabschiedete sich ab 01.12.2021 in den Ruhestand.

Für die geleistete Arbeit bedanke ich mich bei Frau Fiebing nochmals und wünsche ihr für den neuen Lebensabschnitt alles Gute, beste Gesundheit und viel Lebensfreude.



Gleichzeitig gebe ich bekannt, dass **Frau Domenica Löschke** das Aufgabengebiet von Frau Fiebing übernommen hat. Ich wünsche ihr einen guten Start und uns eine gute Zusammenarbeit.



### Neue Mitarbeiter im Bau- und Ordnungsamt

Seit dem 01. Januar 2022 ist Frau Christina Schönfeldt bei der Stadt Putbus beschäftigt.

Frau Schönfeldt ist im Bauamt tätig und wird dort Herrn Möller und Herrn Weber tatkräftig unterstützen.

Das Tiergehege der Stadt Putbus im Park hat einen neuen Betreuer. Seit Dezember 2021 ist dort Herr Phillip Niemann zuständig.

Ein Dankeschön an Herrn Sascha Klären für die bisherige Unterstützung.

Auf eine gute Zusammenarbeit.

Bereits seit dem 01. September 2021 hat **Herr Kenneth Kruse** seine Ausbildung zum Verwaltungsfachangestellten bei der Stadt Putbus begonnen.

Ich wünsche ihm viel Erfolg und Freude bei seiner Ausbildung.



*Gefroren hat es heuer  
noch gar kein festes Eis.  
Das Büblein steht am Weiher  
und spricht zu sich ganz leis:  
„Ich will es einmal wagen  
das Eis, es muss doch tragen  
Wer weiß?“*

*Das Büblein stapft und hacket  
mit seinem Stiefelein.  
Das Eis auf einmal knacket  
und krach! schon bricht's hinein.  
Das Büblein platscht und krabbelt  
als wie ein Krebs und zappelt  
mit Arm und Bein.*

*„O helft, ich muss versinken  
in lauter Eis und Schnee!  
O helft, ich muss ertrinken  
im tiefen, tiefen See!“  
Wär nicht ein Mann gekommen –  
der sich ein Herz genommen,  
o weh!*

*Der packt es bei dem Schopfe  
und zieht es dann heraus:  
vom Fuße bis zum Kopfe  
wie eine Wassermaus.  
Das Büblein hat getropfet,  
der Vater hat's geklopfet,  
zu Haus.*

Text: Friedrich Güll (1812 – 1879)



### Achtung! Achtung! Warnung vor dem Betreten der Eisflächen!

Die Stadt Putbus warnt dringend davor, die Eisflächen auf den öffentlichen Gewässern zu betreten. Tragfähig wird das Eis erst ab einer Dicke von 15 cm. Diese sind längst nicht erreicht.

In diesem Zusammenhang wird darauf hingewiesen, dass Eltern ihre Kinder vor den möglichen Gefahren warnen. Hunde sollten in der Nähe zugefrorener Gewässer angeleint werden. Sollte dennoch ein Hund plötzlich auf die Eisfläche springen, bitte nicht hinterherlaufen. Das Eis mag zwar den Hund tragen, jedoch nicht mehr den Besitzer.

Die Eisflächen der Stadt Putbus werden grundsätzlich nicht freigegeben. Das Betreten entgegen jeder Warnung erfolgt grundsätzlich auf eigene Gefahr. Schützen Sie sich und andere.

Ihre Bürgermeisterin  
Beatrix Wilke

und Ihr Gemeindeführer  
Sebastian Götte

---

## Auszeichnung des Ehrenamtes 2021

Auch im letzten Jahr haben viele Bürgerinnen und Bürger ehrenamtliche Arbeit geleistet. Dafür bedanke ich mich ganz herzlich. Viele von uns haben jedoch den Wunsch, dass besonders engagierte Mitbürgerinnen und Mitbürger für ihr Wirken in unserer Stadt besonders geehrt werden. Ich bitte Sie, den Stadtvertretern, den berufenen Bürgern oder der Verwaltung ihre Vorschlä-

ge mit einer kurzen Begründung bis zum 10.02.2022 zur Ehrung dieser Mitmenschen mitzuteilen. Die Auszeichnung soll während unseres Frühlingsempfangs 2022 erfolgen. Ich bedanke mich für Ihr Interesse.

B. Wilke  
Bürgermeisterin

---

## Die Putbusser Nachrichten erscheinen im Jahr 2022 an folgenden Terminen:

28. Februar	29. August
28. März	26. September
25. April	31. Oktober
30. Mai	28. November
27. Juni	19. Dezember
25. Juli	

**Der Redaktionsschluss ist jeweils der 10. eines Monats. Da die Dezemberausgabe bereits am 19.12.2022 erscheint, wird der Redaktionsschluss der 05.12. sein.**



### Sie haben Fragen – wir haben die Antworten

Die Behördenummer 115 ist Ihre erste Anlaufstelle für Verwaltungsfragen aller Art.

Wir beantworten die häufigsten Bürgeranfragen - von A wie Anmeldung bis Z wie Zulassung. Egal, wer - in Kommune, Land oder Bund zuständig ist.

### Die Vorteile der 115

Mit der Behördenummer entfällt für Sie die aufwendige Suche nach dem zuständigen Amt, den Telefonnummern und Öffnungszeiten.

Die freundlichen Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter der 115-Servicecenter können schnell und kompetent zuverlässige Antworten auf Ihre Fragen geben.

### Was kostet der Anruf bei der Behördenummer 115?

Sie erreichen die 115 zum Ortstarif. Sie ist in vielen Flatrates enthalten.

### Unser 115 Serviceversprechen an Sie ist:

- Die 115 ist Montag bis Freitag von 8.00 bis 18.00 Uhr erreichbar.
- 75 Prozent der 115-Anrufe werden innerhalb von 30 Sekunden durch eine Mitarbeiterin oder einen Mitarbeiter angenommen.
- 65 Prozent der 115-Anrufe werden beim ersten Kontakt beantwortet.
- Wenn nicht, dann erhält der Anrufer innerhalb von 24 Stunden während der Servicezeiten eine Rückmeldung, je nach Wunsch per E-Mail, Fax oder Rückruf.

### Weitere Informationen

zur 115 erhalten Sie unter [www.115.de](http://www.115.de)

---

## Informationen des Einwohnermeldeamtes

### Wie lange sind Ausweispapiere gültig?

**Der Bundespersonalausweis und Reisepass (Europass) sind bei der Antragstellung unter 24. Lebensjahr 6 Jahre gültig.**

Für Antragsteller ab dem 24. Lebensjahr sind Bundespersonalausweis und Reisepass **10 Jahre gültig.**  
Der vorläufige Personalausweis ist **3 Monate gültig.**  
Der Kinderreisepass ist **vom 01. bis zum 12. Lebensjahr gültig, jeweils 1 Jahr.**

**Ausweispapiere, wie der Bundespersonalausweis, der vorläufige Personalausweis und der Reisepass dürfen nicht verlängert werden.**

**Zur Neubeantragung von Ausweispapieren und Reisepässen benötigen Sie:**

- den alten Personalausweis, Reisepass oder Kinderreisepass

- die Geburts- oder Heiratsurkunde
- ein aktuelles Lichtbild.

**Von der Antragsstellung bis zur Ausfertigung des neuen Dokumentes vergehen erfahrungsgemäß bis 4 Wochen.**

### Was kosten neue Ausweispapiere?

<b>Bundespersonalausweis unter 24. Lebensjahr</b>	22,80 €
Reisepass unter 24. Lebensjahr	37,50 €
+Bundespersonalausweis	37,00 €
Reisepass	60,00 €
Expressreisepass, unter 24 Jahre	69,50 €
Expressreisepass	92,00 €
48 Seiten Pass	82,00 €
vorläufiger Personalausweis ist	10,00 €
Kinderreisepass vom	13,00 €
Verlängerung und Aktualisierung Kinderreisepass bis zum 12. Lebensjahr	6,00 €

Ihr Einwohnermeldeamt

## KINDER & SENIOREN

### DIE STADTVERWALTUNG GRATULIERT:

am 02. Februar  
am 07. Februar  
am 12. Februar  
am 14. Februar

am 16. Februar  
am 20. Februar  
am 24. Februar  
am 28. Februar

Frau Charlotte Priess, Lauterbach  
Herrn Horst Böhl, Putbus  
Frau Rosemarie Fock, Putbus  
Frau Helga Freese, Gremmin  
Frau Helga Rahnenführer, Putbus  
Frau Erika Bruch, Posewald  
Frau Frieda Freese, Putbus  
Herrn Dieter Schöneich, Putbus  
Frau Sigrid Grubert, Putbus

zum 93. Geburtstag  
zum 98. Geburtstag  
zum 75. Geburtstag  
zum 85. Geburtstag  
zum 85. Geburtstag  
zum 85. Geburtstag  
zum 101. Geburtstag  
zum 85. Geburtstag  
zum 90. Geburtstag

## Information des Seniorenbeirates und der Volkssolidarität Ortsgruppe Putbus



*Liebe Seniorinnen und Senioren,*

*wir wünschen allen ein gutes und glückliches Jahr 2022. Gesundheit und Wohlergehen, Freude und Frieden sollen unser aller Leben begleiten und die Voraussetzung dafür sein, dass wir unsere gemeinsamen Aktivitäten wieder durchführen können. Wir freuen uns bereits jetzt, Sie wieder zu treffen.*

*Sobald es möglich ist, werden wir unseren Veranstaltungsplan veröffentlichen.*

*Ich grüße Sie im Namen des Seniorenbeirates der Stadt Putbus  
Harald Bindernagel, Vorsitzender*

## VEREINE

### SV Putbus e. V. | Tischtennis

Ein kleines Tischtennisturnier wurde im November des vergangenen Jahres in der Putbusser Sporthalle ausgetragen. Vertreten waren Sportler:innen aus fünf Insel-Vereinen: SSV Wittow-Ost, TSV Grün-Weiß Bergen, SG Empor Sassnitz sowie zugleich die Veranstalter CJD GSV Garz und SV Putbus.

Gespielt wurde im System jeder gegen jeden mit drei Gewinnsätzen. Tolle Aufschläge sowie schnelle und angeschnittene Ballwechsel sorgten für reichlich Spannung und riesigen Spaß. Die vorderen Plätze belegten:

1. Steffen Blumenthal SG Empor Sassnitz
2. Daniel Dochow SSV Wittow-Ost
3. Marko Haß CJD GSV Garz
4. Ronny Voigtsberger SV Putbus

Möchtest du den Tischtennissport (wieder) einmal ausprobieren? Dann bist du bei uns herzlich willkommen!

Trainiert wird in der Putbusser Sporthalle. Die Trainingszeiten erfährst du bei den Übungsleitern Holger Behrend und Marko Haß unter 0152 33865326, bitte per WhatsApp, ansonsten fernmündlich. Wir freuen uns auf dich!



Foto: Marko Haß

*Bernd Tesch, SV Putbus*

## VERSCHIEDENES



Ich habe dieses Foto bewusst für Sie ausgewählt, es zeigt, wie man selbst im Sturm oder in schwierigen Zeiten die Ruhe behält und trotzdem ein wachsames Auge hat.

*Ihre Bürgermeisterin Beatrix Wilke*

## Das Torhaus an der Orangerie bekommt einen neuen Betreiber



Die Molkerei-Naturprodukt GmbH hat den Zuschlag als Betreiber des linken Torhauses an der Orangerie bekommen, nachdem die bisherige Nutzerin ihren Vertrag beendet hat.

Die künftige Betreiberin hat ihren Hauptstandort in Poseritz, dort besteht seit 22 Jahren eine Molkerei. Es werden unterschiedliche Milcherzeugnisse und Produkte aus Wildfruchtsäften produziert. Besonderes Augenmerk legt die Firma auf Regionalität. Neben der Produktion wird ein Café mit 48 Plätzen und ein Hofladen angeboten.

Die Möglichkeit zur Einkehr soll nun ebenfalls in dem Torhaus der Orangerie angeboten werden. Die Lage des Torhauses bietet einen perfekten Standort zum Verweilen. Plan ist es, an das Konzept in Poseritz anzuknüpfen und ein gemütliches Café, ergänzt um eine kleines Angebot regionaler Speisen zu betreiben.

## GEWERBEJUBILÄUM 2022 – DIE STADTVERWALTUNG GRATULIERT: JANUAR

01.01.1987

Dieter Tonn, Polsterei

35 Jahre

01.01.2012

Heuferienhof Altkamp

10 Jahre

01.01.2012

Amrei-Dorothee Schiemer-Krüger, Einzelhandel mit Mode und Geschenken

10 Jahre

## FEBRUAR

05.02.1997

Silvia Peine, Kosmetik

25 Jahre



## Reet oder Rohr, das ist die Frage

### Ein Bericht von dem Putbusser Bürger Friedhelm Nessler

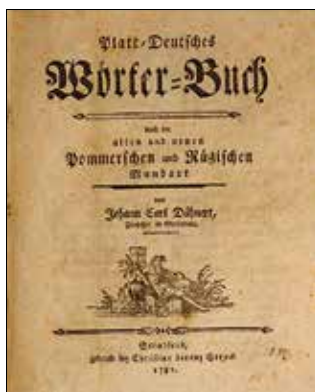
Der Hinweis über Gewerbetreibende in den Putbusser Nachrichten war für mich der Anlass, dass Thema Reet oder Rohr aufzugreifen. Die Wende hatte uns gerade überrascht. In allen Bereichen des täglichen Lebens wurden neue Eindrücke und eine Vielzahl von völlig neuen Bedingungen uns „Ossis“ manchmal auch übergestülpt. Das Leben sortierte sich nach uns beiher unbekanntem Akzenten. Vieles wurde ohne wenn und aber übernommen, es kam eben aus dem Westen.

Welche kuriosen Blüten dabei zu verzeichnen waren, möchte ich an einem persönlichen Erleben wiedergeben.

Anfang der 90er Jahre kam ich durch ein kleines Dorf. An einem Gartenzaun war ein neues Firmenschild angebracht worden. Zu lesen war „Reet und Rohr Dachdeckerei“.

Ich suchte den Meister auf und bat um ein Angebot für ein Reetdach. Das wollte er mir dann auch erstellen. Nun fragte ich nach einer Alternative, einem Rohrdach. Die Mine des Meisters verfinsterte sich und er platzte heraus: Du willst mich wohl verscheißern?

Ich ging und zeigt auf sein Firmenschild. REET ODER ROHR? Das ist hier die Frage.



www.digitale-sammlungen.de

Oft ist zu verzeichnen, dass für einen Sachverhalt unterschiedliche Benennungen verwandt werden. Das auch auf Rügen wachsende Schilfrohr wird als Reet oder Rohr bezeichnet. Zu nächst ist festzustellen, dass es keinen botanischen Unterschied gibt. Das Schilfrohr, kurz Rohr genannt, gehört zu der großen Familie der Gräser. Das Rohr ist sehr wuchsfreudig und an den flachen Innenküsten unserer Insel anzutreffen.

Die reiche Seenlandschaft unseres Bundeslandes ist mit riesigen Schilfplänen bewaldet. In den Sommermonaten wird das grüne Schilfrohr als Schilf bezeichnet. Im Herbst erhält das Schilfrohr seine braune Färbung durch das Absterben der Halme. In Mooren und Sümpfen ist ein naher Verwandter anzutreffen. Dieses Rohr hat einen dicken Stängel. Sein Blütenstand wird als Schilfkolben bezeichnet.

Der Ausdruck für das Rohr ist in vielen Bereichen Niederdeutschlands das „Ried“ oder dem Duden entsprechend das „Reet“. Auch die Schreibweise „Ret“ bzw. „Reht“ ist gebräuchlich. In Friesland spricht man vom „Rädje“.

In den Niederlanden ist ebenfalls der Ausdruck „Reet“ bekannt. Je weiter wir im niederdeutsch-, plattdeutschen Sprachraum ostwärts kommen, wird der Ausdruck Rohr, plattdeutsch Rur, verwandt. Eine Erwähnung für die Plattdeutschauslegung des Wortes „Rur“ finden wir schon in dem Werk von Professor Johann Carl Dähnert. Er gab sein Buch „Platt-Deutsches Wörterbuch...“ 1781 heraus. Der große volkskundliche Forscher für den mecklenburger Raum, Richard Wossidlo hat in seinem Mecklenburger Wörterbuch ebenfalls den Ausdruck „Rur“ vermerkt.

Sicher ist keine genaue sprachliche Grenze zwischen Niedersachsen, Schleswig-Holstein und Mecklenburg-Vorpommern festzustellen. Es ist eindeutig, dass die Worte „Reet“ und „Rohr“ territorial bedingt sind. Das schlichte Wort „Reet“ fand nach der Wende Zugang zu unserem Sprachraum. Wir sollten uns bemühen, die arteigenen Worte und Redewendungen zu erhalten.



Wikipedia

Ich bin mir sicher, dass kein Friese oder Schleswig-Holsteiner plötzlich das Wort Rohr verwenden wird. Geht man von dem Aufbau der Strohhalme aus, so ist der Halm ein Rohr, das durch eingeschlossenen Abschlüsse Stabilität erhält. Durch diesen Aufbau der Schilfhalme ist der Ausdruck „Rohr“ in jeder Beziehung gegeben.

*Weil sie zur Familie gehören!*

**Die neue Tierkrankenversicherung der Allianz**



**Allianz - Lenz - Rügen**

August-Bebel-Str. 36  
18581 Putbus

Tel.: 038301 60 924

WhatsApp: 0152 33 86 53 26

E-Mail: andreas1.lenz@allianz.de

www.allianz-andreas-lenz.de

## Ereignisse des Jahres 1997 in der Stadt Putbus und ihren Ortsteilen

### Januar

- 01.01. die Leitung der Orangerie Putbus übernehmen Bea Arold als Verwaltungsleiterin und Walter G. Goes als künstlerischer Leiter
- 04.01. Putbusser Mädchen stellen Seidenmalerei unter dem Thema „Wir sind gar nicht so ohne“ aus, hergestellt wurden die Arbeiten im Jugend- und Freizeitzentrum in Putbus
- 09.01. der Winter hat mit seinen eisigen Temperaturen die Natur voll im Griff
- 09.01. Franz zu Putbus verzichtet auf Prora
- Verzögerung des Endes der Sanierungsarbeiten am Marstall aufgrund der Kälte
- 18.01. Landkreisbeschluss zur Verlängerung der Eisenbahnstrecke der Kleinbahn bis zum Lauterbacher Hafen mit finanzieller Hilfe der Vereinigung Pomerania
- 22.01. das Putbusser Theater entwickelt sich zur kompliziertesten und teuersten Baustelle, trotzdem soll es ab Mai 1998 bespielt werden
- 24.01. Tierfreunde richten zusätzliche Futterstellen für Schwäne ein, da nur noch wenige kleine Wasserstellen in den zugefrorenen Gewässern vorhanden sind
- 23.01. nach Vorstellung der Parkgestalter sollen Gallier und Löwen vor der Orangerie ihren Platz räumen, um dem Besucher einen besseren Blick aus der Orangerie zu bieten
- 28.01. Lesung des Putbusser Plattdeutsch-Autors Willi Kankel in der Orangerie

- die BIG-Städtebau zieht Bilanz über 5 Jahre Städtebauförderung in Putbus, 1991 wurde Putbus in das Programm der Städtebauförderung aufgenommen, seitdem flossen 18 Mio. Mark Fördermittel, ein Schwerpunkt für dieses Jahr ist das Rathaus
- neuer Leiter der Polizeistation Putbus ist Polizeikommissar Torsten Bluhm

### Februar

- 01.02. Eröffnung der Ausstellung „Venezia“ des Künstlers Egon Arnold
- 01.02. öffentliche Ausschreibung zu Arbeiten am Theater Putbus durch den Landkreis
- zu einem Vororttermin treffen sich die Mitglieder des Ausschusses für Raumordnung, Bauwesen, Umwelt und Naturschutz in Lauterbach um über die Entwicklung des Ortsteiles zu beraten
- 22.02. Putbusser Literaturforum in der Orangerie zu Hans Fallada, durchgeführt durch Professor Gunnar Müller-Waldeck und Ehefrau
- 26.02. erste Pressekonferenz in Hamburg zur Durchführung des Rossini-Festivals vom 17. Mai bis 8. Juni in Putbus
- 28.02. Einweihung der landesweit größten Biogasanlage in Pastsitz, 14,5 Mio. Mark wurden investiert, eine Fernwärmeleitung nach Putbus wurde bereits verlegt

Stadtarchiv/Chronik

## In eigener Sache

Mehrfach ist in den letzten Jahren darauf hingewiesen worden, dass in der Stadt Putbus ein Stadtarchiv besteht. Erfreulicherweise sind in Abständen Sachspenden eingegangen. Darauf wird in den nächsten Ausgaben in loser Folge Bezug genommen und berichtet.

So sind einige persönliche Dinge, Fotos und Postkarten, Broschüren und Texte zum Verbleib oder zur digitalen Aufnahme übergeben worden. Zunächst einmal herzlichen Dank allen Spendern.

Es passiert, dass Schriftstücke oder Berichte nicht vollständig oder beschädigt waren und durch mehrfache Vorlage vervoll-

ständigigt werden konnten. So haben wir die Möglichkeit, die Geschichte unserer Stadt aufzuschreiben und zu bewahren. In diesem Sinne sind wir auch weiterhin dankbar für jede Zuwendung für unser Stadtarchiv.

Ebenso nutze ich die Gelegenheit um mitzuteilen, dass geplant ist, die Putbus-Ausstellung im Rathaus zu zeigen. Sobald der Aufbau erfolgt ist, wird an dieser Stelle darüber informiert.

B. Wilke  
Bürgermeisterin

**CORONA**  
**Testzentrum**  
**Putbus**

Alleestr. 1-2  
Einfahrt  
Parkhotel

Ergebnis  
nach  
15 min

CHECK-IN

**PRAXIS**  
**CoRa**  
**Podologie**  
Medizinische Fußpflege  
Cornelia Rabe

**Leistungen:**

- ✓ Gutscheine
- ✓ Hausbesuche
- ✓ Nagelpilzbehandlung
- ✓ podologische Komplexbehandlung mit Heilmittelverordnung, sowie Privatzahler

Bahnhofstraße 4  
(ehemaliges Kino)  
18581 Putbus

T: 038301 88 50 66  
M: 0151 420 86 355

Mail: [info@cora-podologie.de](mailto:info@cora-podologie.de) | [www.cora-podologie.de](http://www.cora-podologie.de)

# INFORMATIONEN DER KURVERWALTUNG / STADTINFORMATION PUTBUS

## ÖFFNUNGSZEITEN

### Stadtinformation Putbus

Montag – Freitag 10:00 – 15:00 Uhr

### Touristinformation Hafen Lauterbach

15.04. – 15.10. Dienstag – Samstag 10:00 – 17:00 Uhr

## KONTAKT

Stadt Putbus,  
Eigenbetrieb / Kurverwaltung  
Alleestr. 2, 18581 Putbus  
Telefon: 038301-431  
Mail: kurverwaltung@putbus.de




## Bistro am Markt

**Ab dem 8. Februar 2022**  
Dienstag bis Sonntag ab 17.30 Uhr

Mit frisch zubereiteten Speisen: Lamm, Duroc oder Iberico-Schwein, Fisch etc. und zudem mit einer Auswahl veganer und vegetarischer Gerichte Radeberger Pils vom Fass, süffigen Hausweinen, erlesene Flaschenweine, einem breiten Angebot von Fritz-Getränken und alles zu fairen Preisen.

Tischbestellungen und Anfragen: Telefon 01 57 - 37 83 32 84  
oder E-Mail [bistro-am-markt@web.de](mailto:bistro-am-markt@web.de)



Alles aus einer Hand!  
WERBUNG. WEB. KUNST. FOTOGRAFIE. HOME STAGING.

Circus 7 • 18581 Putbus • 038301 89 05 85

## Handyfotos ade!



Wir fotografieren, dekorieren und stagen Ihre Ferienimmobilien, Immobilien und mehr.

[www.ferienwohnungen-fotografieren.de](http://www.ferienwohnungen-fotografieren.de)  
[www.homestaging-ruegen.de](http://www.homestaging-ruegen.de)

Mehr Infos



**TEXTAG GROUP** [www.textag.com](http://www.textag.com)



### Seniorenbegleitsdienst Schwester Daniela

Daniela Berndt  
18581 Putbus · Beuchow 8

**Betreuung von Menschen mit Demenz  
in der Häuslichkeit,  
Entlastung für pflegende Angehörige,  
Begleitung von Senioren**

Telefon: 038301 - 88 24 90    Fax: 038301 - 88 24 91  
Mobil: 0152 - 29 65 87 90  
E-Mail: [begleitsdienst-daniela@web.de](mailto:begleitsdienst-daniela@web.de)



### Putbuser Baumschule OSK

Öffnungszeiten  
im Januar bis Februar  
Mo–Fr 10–16 Uhr  
Sa 10–12 Uhr

Fritz-Reuter-Str. 11, Putbus  
Telefon 03 83 01/2 04  
[putbuser-baumschule.de](http://putbuser-baumschule.de)

**UNSERE  
LEISTUNGEN:**

- Garten- und Landschaftsbau
- Baum- und Gehölzschnitt
- Pflege von Grünanlagen
- Verkauf von Baumschulerzeugnissen und Pflanzenhandel



Folgende Angaben sind unter Vorbehalt. Bitte informieren Sie sich über die aktuellen Regelungen und Vorschriften entsprechend der Corona-Landesverordnung MV.

## AUSSTELLUNGEN

### Orangerie Putbus

Ausstellungszentrum der Galerie des Landkreises und der KulturStiftung Rügen

Ausstellungszentrum  
der Kulturstiftung Rügen  
Alleestraße 35, 18581 Putbus  
Tel./Fax: 03 83 01 / 88 97 97  
[info@kulturstiftung-ruegen.de](mailto:info@kulturstiftung-ruegen.de)  
[www.kulturstiftung-ruegen.de](http://www.kulturstiftung-ruegen.de)  
[www.kunstorte-mv.de](http://www.kunstorte-mv.de)

Öffnungszeiten: November bis April  
Mittwoch – Samstag 11.00 – 16.00 Uhr  
Sonntag 13.00 – 16.00 Uhr



### Galerie Circus 1 – Aktuelle Kunst

[www.circus-eins.de](http://www.circus-eins.de)  
Tel. 01 51 / 42 44 66 38  
[mail@circus-eins.de](mailto:mail@circus-eins.de)

Öffnungszeiten: Freitag – Sonntag  
13.00 – 17.00 Uhr

### Galerie FOS

Alleestraße 25, Orangerie Putbus  
Tel. 01 71/ 2 44 75 19  
[kameraotto@aol.com](mailto:kameraotto@aol.com)  
[www.kunstkatekarow.de](http://www.kunstkatekarow.de)

### Kunstort alte Wassermühle

Atelier Bernard Misgajski  
Kastanienallee 2, OT Wreechen  
18581 Putbus

Skulpturen und Bilder in Stahl,  
Email-Werkstatt  
Tel. 03 83 01/6 15 16  
[misgajski.bernard@gmail.com](mailto:misgajski.bernard@gmail.com)

### Galerie Atelier Rotklee

Markt 10, Orangerie Putbus

Kontakte:

Walter G. Goes Tel. 0157/514 778 33  
Günther Haußmann Tel. 0151/547 305 02  
Frank Otto Sperlich Tel. 0171/244 75 19

## VERANSTALTUNGEN / MÄRKTE

Jeden Freitag ab 08.00 Uhr

**Wochenmarkt** auf dem Putbusser Markt

1. Mittwoch eines jeden Monats: 18.30 Uhr  
**Förderverein Residenz- und Rosenstadt  
Putbus e.V.**

Monatstreffen im Pommernstübchen für  
Vereinsmitglieder und alle Interessierten

## REGELMÄßIGE TERMINE

Parkplatz Wreechener Weg:

**Spaziergang**  
10.00 Uhr

freitags



# INFORMATIONEN AUS DEN KIRCHENGEMEINDEN PUTBUS, KASNEVITZ UND VILMNITZ



## Der erste Pastor der Gemeinde starb jung

Am Donnerstag, dem 14. Dezember des Jahres 1843 waren nahezu alle Männer aus Putbus dem Sarg ihres Pastors August Adolph Bresina (1812-1843) gefolgt. Auch Fürst Malte war darunter sowie sämtliche Geistliche der Umgebung und die Schüler des Königlichen Pädagogiums unter Führung ihrer Lehrer. Die Jungen sangen ihrem Religionslehrer und Seelsorger am offenen Sarg einige Verse aus „Jesus meine Zuversicht“, bevor der Leichenzug durch den Ort begann. Nach der Beerdigung trafen sich die Trauernden in der Kapelle im Schloss, um hier mit Herrn Pastor Friedrich von Kathen aus Vilmnitz des Verstorbenen zu gedenken. Am Abend dann würdigte der Direktor der höheren Bildungsanstalt, Dr. Hasenbalg im Betsaal der Schule den „Erdenmenschen“ Bresina noch einmal. Er hob seine „ausgezeichneten Kanzelreden“ hervor wie die „unübertreffliche feierliche Haltung“, mit der er das „Amt des Altars verwaltete“. Als Seelsorger habe er treu den Menschen in seiner Gemeinde zur Seite gestanden und in herzlicher Teilnahme am Wohle der Schüler mitgewirkt.

Fürst Malte hatte Bresina fünf Jahre zuvor in den Ort geholt und ihn als Prediger und zugleich Lehrer und Seelsorger für die Jungen am Pädagogium angestellt. Der Fürst wollte einem „Übelstand“ abhelfen. Die Putbusser Einwohner mussten anfangs ohne eigenständiges Pfarramt und ohne Gotteshaus in Putbus auskommen. Zum sonntäglichen Kirchgang hieß es zur Kirche St. Maria Magdalena nach Vilmnitz zu kommen. Der Weg dorthin war häufig kaum passierbar, bei schlechtem Wetter nur auf Leiterwagen oder Schlitten zu bewältigen. Das änderte sich, als Bresina in den Ort kam. Sonntags gingen die Putbusser nun ins Schloss in die dort eingerichtete Kapelle. Nachdem die Kirchengemeinde Putbus endgültig selbständig geworden war, wurde Bresina zu ihrem Pastor ernannt.

Ein Berichterstatter der Zeitschrift Sundine spricht von zahlreichen Besuchern, die er in der Schlosskapelle beim Gottesdienst am 4. August 1839 antraf, von Personen jeden Alters, Geschlechts und Standes, bestehend aus Einwohnern und Fremden, die vom „Höchsten“ bis zum „Niedrigsten“ ehrfurchtsvoll dem freien Vortrag des Schlosspredigers Bresina gelauscht hätten. Der Geistliche habe die Kapelle mit seiner schönen und ausdrucksvollen Stimme erfüllt, eine auf die Erde fallende Nadel wäre in die Andacht hinein zu hören gewesen.

August Adolph Bresina starb mit nur 31 Jahren an Typhus. Seine hoffnungsvoll begonnene Karriere endete abrupt. Der Pastor hinterließ Frau und zwei kleine Kinder. Er wurde wie so viele Männer, Frauen und Kinder seiner Zeit durch Krankheit mitten aus dem Leben gerissen. Erst gegen Ende des 19. Jahrhunderts konnte der Krankheit mitten aus dem Leben gerissen. Erst gegen Ende des 19. Jahrhunderts konnte der medizinische Fortschritt sowie der Beginn der Einrichtung von Wasserleitungen und Abwassersystemen hierzulande vielen Seuchen den Schrecken nehmen.

Jutta Neuper  
(Überlingen am Bodensee)

## Literaturgottesdienst

Oskar ist zehn Jahre alt und hat Krebs. Es gibt keine Aussicht auf Heilung, aber niemand von den Erwachsenen traut sich dem Jungen die Wahrheit zu sagen. Nur Oma Rosa, eine alte Dame, die früher einmal Catcherin war. Zwischen den beiden entwickelt sich eine tiefe Freundschaft und eines Tages erzählt sie Oskar von Gott und schlägt ihm vor Gott Briefe zu schreiben. Und damit beginnt das liebevolle, witzige und sehr berührende Buch „Oskar und die Dame in Rosa“ von Eric Emmanuel Schmitt.

Am **Sonntag, dem 27. Februar** lade ich Sie herzlich **um 10:30 Uhr** zu einem Literaturgottesdienst im Dorfgemeinschaftshaus ein.

Ihre Pastorin Marie Luise Marlow

## GOTTESDIENSTE IM FEBRUAR (Änderungen vorbehalten):

02.02. Lichtmess	19:00 Uhr	Kasnevit (Kirche)
Taizé Andacht		
06.02. 4. So. vor Passionszeit	10:30 Uhr	Kasnevit mit AM (DGH)
13.02. Septuagesimae	10:30 Uhr	Putbus
20.02. Sexagesimae	10:30 Uhr	Vilmnitz (Pfarrhaus)
27.02. Estomihi	10:30 Uhr	Kasnevit (DGH)
Literaturgottesdienst		

AM: Abendmahl

DGH: Dorfgemeinschaftshaus

Für alle gottesdienstlichen Veranstaltungen greift die 3-G-Regel (geimpft, genesen oder getestet! Bitte bringen Sie einen entsprechenden Nachweis mit.) Informieren Sie sich unter [www.kirche.putbus.de](http://www.kirche.putbus.de) oder im Pfarramt, ob die Veranstaltungen in angekündigter Form stattfinden können.

## MITARBEITER UND ANSCHRIFTEN:

### Ev. Pfarramt, Pastorin Marie-Luise Marlow

Alleestraße 34, 18581 Putbus

Sprechzeiten: Di 10.00–12.00 Uhr, 14.00–16.00 Uhr, sowie nach Vereinbarung

### Sekretariat, Frau Antje Firmont

Sprechzeiten: Di 09.00–12.00 Uhr, Mi und Do 14.00–16.00 Uhr

eMail: [putbus@pek.de](mailto:putbus@pek.de); Tel. 038301/436

### Friedhöfe Kasnevit und Putbus:

Jürgen Schober: Tel. 0162/9375640

Friedhof Vilmnitz: Hans-Jürgen Hoge: Tel. 0174/8307487

### Kinderkreise, Krabbelgruppe:

Caroline Walter: [putbus-gempaed@pek.de](mailto:putbus-gempaed@pek.de), Tel. 0176/21765212

### Ev. Frauenkreis: Kontakt über das Pfarramt

### Ev. Kindertagesstätte „St. Martinsgarten“:

Alleestraße 34, 18581 Putbus;

Leiterin: Maria Ulbrich, Tel. 038301/898205

### Bastelkreis und Arbeitskreis Kreatives Gestalten:

Christina Heidtmann: Tel. 038301/61413

### Kirchenchor: Kontakt über das Pfarramt

oder Katja Wild: [kabee85@gmx.de](mailto:kabee85@gmx.de)

KONTO: EV. KIRCHENGEMEINDEN KASNEVITZ, PUTBUS, VILMNITZ

BEI: POMMERSCHE VOLKSBANK E.G.

IBAN: DE 43 1309 1054 0001 5248 44 BIC: GENODEF1HST

WIR FÜHREN:

- **Alles für Haus, Hof + Garten**
- **Schneeschieber + Winterartikel**
- **Elektrogeräte**

 Putbuser  
**BAUMARKT**

*UNSER TEAM  
FREUT SICH AUF SIE.*

Putbuser Baumarkt | Binzer Str. 15, 18581 Putbus  
Telefon 03 83 01 / 81 80 | [info@putbuser-baumarkt.de](mailto:info@putbuser-baumarkt.de)  
**Mo – Fr 7 – 18 Uhr | Sa 8 – 13 Uhr**



Gartengestaltung und -pflege

**Michael Moser**

Landschaftsgärtner  
seit 1999

*Nutzen Sie meine Erfahrung in  
Baum- und Strauchschnitt.*

*Fragen Sie nach Terminen im Februar  
- Noch vor der Vogelschutzzeit -*

Gerh.-Hauptmann-Str. 3  
18581 Putbus

Tel. 0174 2355681  
[michael@moser-galabau.de](mailto:michael@moser-galabau.de)



**Ambulanter  
PFLEGEDIENST**



**Betreuen • Pflegen • Begleiten**

Inhaber  
**Stefan Knapp 01 72 / 381 95 63**  
E-Mail  
[service@pflegedienst-putbus.de](mailto:service@pflegedienst-putbus.de)

Dorfstraße 2  
18581 Putbus/OT Vilmnitz  
Tel.: 03 83 01 / 6 11 44  
Fax: 03 83 01 / 6 22 87

[www.pflegedienst-putbus.de](http://www.pflegedienst-putbus.de)



**Elektro-Installation  
Rügen GmbH**

Beratung – Planung –  
Montage – Installation –  
Service

Grüner Berg 10 A · 18528 Bergen auf Rügen  
Telefon 0 38 38 / 23 167 · [info@elektroinstallationruegen.de](mailto:info@elektroinstallationruegen.de)  
[www.elektroinstallationruegen.de](http://www.elektroinstallationruegen.de)

**Pflegedienst „Kleine Antje“**

**Katja Bänecké**  
Dorfstraße 8a  
18586 Lancken-Granitz

Telefon 03 83 03 / 9 29 24  
Mobil 01 73 / 2 02 33 26



**KLÖCKNER · KELBER · KOOS · GBR**



- Dachdeckerarbeiten aller Art
- Klempnerarbeiten aller Art  
(eigene Werkstatt mit Vorfertigung)
- Metaldächer

Fritz-Reuter-Straße 10 · 18581 Putbus / Rügen  
Fon: 03 83 01 / 89 84 15 · Fax: 03 83 01 / 89 84 16  
Mobil: 01 52 / 05 49 66 63 · Mail: [kloeckner.kelber.koos@t-online.de](mailto:kloeckner.kelber.koos@t-online.de)



**GOLDBERG**  
IMMOBILIEN GRUPPE **NORD**



**MEHR**  
als Makler

**Telefon:** 038392 56 68 00

**ANDERS**  
als Makler

**Email:** info@goldberg-nord.de

**Adresse:** Sassnitz, Hauptstraße 69

Kreisverband  
Rügen-Stralsund e.V.



## Häusliche Kranken- und Altenpflege

Pflege, Beratung & Betreuung – Wir sind für Sie da!



© Andre Zeick/DRK-Service GmbH

 **Tel. 03838 23004**

Nähere Informationen: [www.drk-ruegen-stralsund.de](http://www.drk-ruegen-stralsund.de)



## Fürstliches Genusskontor

**WIR SIND WIEDER FÜR SIE DA!**  
**Ab dem 1. Februar 2022**

Mit **Wildwurstspezialitäten**,  
ausgesuchten **deutschen Winzerweinen** und  
besonderen **spanischen Rose und Rotweinen**.

Täglich frischem **Kuchen und Gebäck**,  
**Salze** für alle Gelegenheiten aus **eigener**  
**Herstellung** und **sortenreine Olivenöle**.

**Öffnungszeiten:** Di – Fr 10 – 17 Uhr | Sa 10 – 14 Uhr

Markt 11, 18581 Putbus | Tel. 03 83 01 / 67 62 13

E-Mail: fuerstliches-genusskontor@web.de

## IMPRESSUM

Die Putbusser Nachrichten erscheinen 12 x jährlich, jeweils am letzten Montag des Monats. Auf die Herausgabe wird durch eine Anzeige in der „Ostsee-Zeitung“, Lokalblatt für den Landkreis Vorpommern - Rügen, dienstags hingewiesen. Die Putbusser Nachrichten werden kostenfrei an alle erreichbaren Haushalte des Stadtgebietes verteilt und sind zudem einzeln oder im Abonnement beim Herausgeber zu beziehen.

Der Herausgeber haftet nicht für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos, es besteht kein Anspruch auf Veröffentlichung dieser Beiträge. Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben die Meinung des Verfassers und nicht des Herausgebers wieder. Der Herausgeber behält sich das Recht vor, Manuskripte aus Platzgründen zu kürzen.

Alle Beiträge und Abbildungen sind urheberrechtlich geschützt, Nachdruck oder anderweitige Verwertung sind nur mit Quellenangaben gestattet.

**Herausgeber:** Stadt Putbus • Markt 8 • 18581 Putbus  
**Ansprechpartner:** Frau Maaske, Telefon (038301)64338  
e-mail: Putbusser-Nachrichten@putbus.de  
**Herstellung und Anzeigenannahme:**  
rügendruck putbus gmbh, Circus 13, 18581 Putbus  
Telefon (038301)80621, Fax (038301)80678

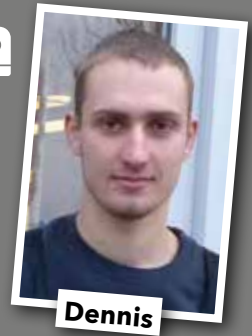
**Die nächste Ausgabe der Putbusser Nachrichten**  
**erscheint am 28. Februar 2022,**  
**Redaktionsschluß: 10. Februar 2022**

# AUTOteam



Michael Last GmbH  
18581 Putbus/OT Lauterbach

Herzlich **willkommen** in Ihrer  
**KFZ-Werkstatt**



**Dennis**

**Die Zeiten ändern sich.  
Wir bleiben mit unserem  
Service die Alten.**

Wir gratulieren unserem frisch gebackenen  
Jung**GESELLEN** zur bestanden Prüfung!

☎ 038301/61331

📠 038301/61355

✉ [werkstatt@autoteamlast.de](mailto:werkstatt@autoteamlast.de)

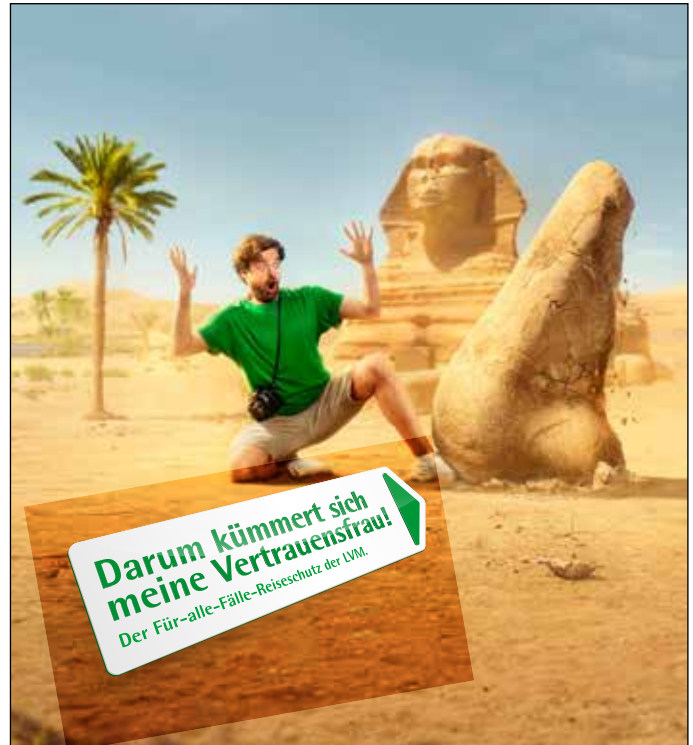
# U-BOOT

HOTEL & RESTAURANT  
**NAUTILUS**®

Öffnungszeiten  
Montag - Freitag  
ab 17.00 Uhr  
Samstag - Sonntag  
ab 12.00 Uhr



Nautilus, Neptun Hotelbetriebe GmbH  
Neukamp 17, 18581 Putbus  
Tel. 03 83 01 - 8 30, [www.ruegen-nautilus.de](http://www.ruegen-nautilus.de)



**Darum kümmert sich  
meine Vertrauensfrau!**  
Der Für-alle-Fälle-Reiseschutz der LVM.

**Solveig Lindow**

Alleestr. 6  
18581 Putbus  
Telefon 038301 88044  
<https://lindow.lvm.de>

**LVM**  
VERSICHERUNG

# KFZ-Werkstatt

und Kommunaltechnik

Meisterbetrieb  
**HOLGER WOLDT**

Dorfstr. 34, 18581 Kasnevitz | 0383 01 / 6 18 45 | [www.kfz-kasnevitz.de](http://www.kfz-kasnevitz.de)



Eiskristalle blitzen, Schlittschuhläufer flitzen  
über knackig gefrorenes Eis. Weiße Flocken fallen leis...  
Kinder bauen Schneemann und -Frau,  
machen Schneeballschlachten – Au!!!  
Ja, wenn so der Winter wär,  
ja dann, dann liebe ich ihn sehr!